







### Foulard-Seide 65 kr.

bis fl 3.35 per Meter — japanesische, chinesisches etc. in den neuesten Dessins und Farben, sowie schwarze, weisse und farbige **Henneberg-Seide** von 45 kr. bis fl. 14.65 per Meter — in den modernsten Geweben, Farben und Dessins. **An Private porto- und steuerfrei ins Haus. Muster umgehend.**

**G. Henneberg's Seiden-Fabriken**  
2 (k. u. k. Hofl.), Zürich.

#### Cursul la bursa din Viena.

Din 4 August 1898.

Renta ung. de aur 4%	120.80
Renta de corone ung. 4%	98.85
Impr. cail. fer. ung. in aur 4 1/2%	119.80
Impr. cail. fer. ung. in argint 4 1/2%	100.—
Oblig. cail. fer. ung. de ost. I. emis.	120.20
Bonuri rurale ungare 4%	96.60
Bonuri rurale croate-slavone	97.25
Impr. ung. cu premii	158.75
Losuri pentru rez. Tisei și Seghedin	139.50
Renta de argint austr.	101.90
Renta de hartie austr.	101.75
Renta de aur austr.	121.85
Losuri din 1860.	140.65
Actii de-ale Banței austro-ungarã	910.—
Actii de-ale Banței ung. de credit.	397.50
Actii de-ale Banței austr. de credit.	363.50
Napoleonori	9.53
Mãrci imperiale germane	58.80
London vista.	120.—
Paris vista	47.65
Rente de corone austr. 4%	101.20
Note italiene.	44.30

#### Cursul pieței Brașov.

Din 5 August 1898.

Bancnota rom. Cump.	9.46	Vënd.	9.49
Argint român. Cump.	9.42	Vënd.	9.47
Napoleon d'or. Cump.	9.50	Vënd.	9.53
Galbeni Cump.	5.62	Vënd.	5.65
Ruble Rusesce Cump.	126.75	Vënd.	127.25
Mãrci germane Cump.	58.50	Vënd.	58.80
Lire turcesce Cump.	10.70	Vënd.	10.75
Scris. fonc. Albina 5%	101.—	Vënd.	102.—

3838—1898.

### Publicațiune!

Din incidentul izbucnirii epidemiei între rîmătorii de pe teritoriul orașului Brașov, se provocã toți posesorii rîmătorilor îngrășați, că înainte de ce se-și vîndã acești rîmători măcelarilor pentru ucidere, sei su-

punã mai înainte visitațiunei veterinare polițiane pe propriile spese.

Brașov, 15 Iulie 1898.

293,2—3. Căpitănatul orașenesc

Nr. 4510—8198.

### PUBLICAȚIUNE

referitoare la conspectul evaluării aruncului general de venit pro anul 1898 după darea de casã și realității și taxă de liberare de miliție.

Conform § 16 și 18 al articolului de lege XLIV din anul 1883 se aduce la cunoștință publică cum că conspectul evaluării aruncului general de venit pro 1898 după darea de casã și realității și taxa de liberare de miliție, se află în decurs de 3 zile i. e. până inclusive 11 August 1898 înainte de prânz dela 8—12 ore în contra acestei evaluări se poate recura.

Din partea acelor contribuenți pentru cari deja în anul trecut s'a evaluat acesta dare în decurs de 15 zile i. e. până inclusive 18 August; din partea acelor contribuenți pentru cari în acest an pentru prima oară s'a evaluat acesta dare în decursul a 15 zile începînd cu ziua inducerii dărei în libelul de dare: recursele se se adreseze la comitetul administrativ și a-se așterne subscrisului oficiu. Recursele întărite nu se primesc din considerațiune cum-cã la acest oficiu se află și conspectul evaluării de câștig cl. a III-a; de-aceea se provocã, spre scopul inducerii dărei, toți contribuenți de a-se presenta cu libelele de dare la acest oficiu, tot-odată se provocã și contribuenții dărei de miliție.

Brașov, 2 August 1898.

1—2. Oficiul de dare orașenesc

### ANUNCIURI

(insertiuni și reclame)

sunt a se adresa subscrisiei administratiunii. In cazul publicării unui anuntiu mai mult de odată se face scãdēmēt, care creșce cu cât publicarea se face mai de multe-ori.

Administr. „Gazetei Trans.“

### CASA de TIR (Schützenhaus).

In fle-care și este deschisã dela 5 ore de dimineața.

Cafea prospëtã, Dejun, și soarele de flechiu.

Bucătãria romãnescã. Dineuri și supeuri

cu prețuri ieftine.

Bere prospëtã de Steinbruch Hofbier.

VINURÎ bune și serviciu prompt.

Cu totã stima:

**Petru Renovich,**  
restaurater.

9--10.230.

### A V I S!

Prenumerațiunile la Gazeta Transilvaniei se potã face și renoi ori și când dela 1-ma și 15 a fiã-cãrei luni.

Domnii abonați se binevoiescã a arãta în deosebii, când voiesc ca espedarea se li-se facã după stilul nou.

Domnii, ce se abonezã din nou se binevoiescã a scrie adresa limurit și se arate și posta ultimã.

Administraț. „Gaz. Trans.“

Societate de I rang

## CIRCUL HENRY

Societate de I rang

Brașov, în fața intrãrei la Premonada de jos.

80 Persone 80.

Elefantul Blondin

60 Cai 60

Proprie musicã (orchestra Circului).

Cercul e construit după ultimul model corespunđător tuturor cerințelor moderne; iluminat cu gaz aerian și bine acoperit în cas de plöie.

Sãmbãtã în 6 August 1898 n.

MARE REPRESENTAȚIUNE DE

Galã și deschidere,

cu un program compus din 15 puncte din bogatul Repertoriu al Circului.

**D-l. Director HENRY**

medallat ca unul din cei mai buni dresori de cal și cãlãreț de înaltã școlã.

**Dansuri de Ballet,**

esecutate de Corpul de Ballet și prima Ballerinã Signora Elisa.

**Producțiuni esecutate de cãlãrei, cãlãreței și Jokey.**

Mare producțiuni de gymnasticã, producțiuni pe sirmã de Telefon.

Gymnasticã aerianã în Acrobați și Jongleuri,

**Intermezzuri comice, esecutat de**

**6 Clovni 6 și 2 Augusti proști 2,**

intre care renumitul August cel Prost (Dl Alfred Barker.)

**Prețurile locurilor:** Loc rezervat numerotat fl. 1, Stal I. 70 cr., Stal II. 50 cr., Galeria 25 cr. — Biletele sunt valabile numai pentru ziua când au fost cumpãrate.

Pentru bilete vëndute banii nu se restituie. — Pentru înlesnirea onor. public bilete de vëndare la cassa Circului dela orele 11—1 și dela orele 5 p. m. în sus.

**Deschiderea Circului la 7 1/4.**

**Inceputul la 8 ore sãra.**

Dupã representațiune circulațiunea tramvaiului. Fie-care și representațiunii variate. Dumineca și în sãrbãtori 2 mari representațiunii, una la 4 p. m. și alta la 8 ore sãra.

Representațiunile ce se dau după amãzi se dau în special pentru publicul care locuiesc în împrejurime și sunt tot așa de bine compuse și esact jucate ca Representațiunile de sãra.

**Mãne Duminecã în 7 August st. n. 1898**

**2 mari representațiunii 2.**

Una la orele 4 p. m. cu prețuri reduse pentru copii și cealaltã la 8 sãra cu prețuri obișnuite.

Cu distinsã stimã

**HENRY,**  
Director și proprietar.

### Prafurile-Seidlitz ale lui Moll

Veritabile numai, decã fiecare cutiã este provëdută cu marca de apãrare a lui A. Moll și cu subscrierea sa.

Prin efectul de leuire durabilã al Prafurilor-Seidlitz de A. Moll în contra greutăților celor mai cerbicoșe la stomach și pãntece, în contra cãrceilor și acrelei la stomach, constipațiunei cronice, suferinței de ficat, congestiunei de sãnge, haemorrhoidelor și a celor mai diferite boțe femeesce a luat acest medicament de casã o rãspãndire, ce creșce mereu de mai multe decenii încöce. — Prețul unei cutii originale sigilate l fl. v. a.

Falsificațiunile se vor urmãri pe cale judecãtorescã.

**Franzbranntwein și sare a lui Moll.**

Veritabilu numai, decã fiecare sticlã este provëdută cu marca de scutire și cu plumbul lui A. Moll.

Franzbranntwein-ul și sarea este forțe bine cunoscutã ca un remediu popular cu deosebire prin tras (trotat) alinã durerile de goaldinã și reumatism și a altor urmãri de rãcãlã. Prețul unei sticle-originale plumbate 90 cr.

**Apa de gurã-Salicyl a lui Moll.**

(Pe baza de natron Acid-salicylic.)

La intrebuintarea dilnicã, cu deosebire importantã pentru copii de ori-ce etate și adulți, asigurãzã scãstã apã de gurã conservarea sãnetösã și mai departe a dinților. Prețul sticlei provëdute cu marca de apãrare a lui A. Moll 60 cr.

Trimiterea principlã prin

**Farmacistul A. MOLL,**

c. și r. furnisor al curții imperiale Viena, Tuchlauben 9.

Comande din provinciã se efectuezã dilnic prin rambursã postalã.

La depozite se se cerã anumit preparatele provëdute cu iscãlitura și marca de apãrare a lui A. MOLL.

Depozite în Brașov: la d-nii farmaciști Ferd. Jekelius, Victor Roth, Franz Kellemen și engros la D. Eremia Nepoții, Teutsch & Tartler.

„Gazeta Transilvaniei“ cu numãrul a 5 cr. se vinde la librãria Nic. I. Ciurcu și la Eremias Nepoții.